

# Winterwunderland

Hintergründe von S. Radic

**Winter Wonderland** (Winterwunderland) ist ein englischer Song, der häufig um die Weihnachtszeit gesungen wird. Die Musik wurde von Felix Bernard (1897–1944) komponiert, sein Text stammt von Richard B. Smith (1901–1935). Die erste Aufnahme stammt aus dem Jahr 1934 von Guy Lombardo. Eine sehr bekannte und beliebte Versionen lieferten DEAN MARTIN und BING CROSBY ab.

Es gibt zahllose Einspielungen des Liedes im englischsprachigen Raum und darüber hinaus. Ein bekannter deutscher Text stammt von Knud Schwielow († 1974). Das Lied ist im Deutschen auch unter dem Titel „Weißer Winterwald“ bekannt.

## WEIßER WINTERWALD

*Knud Schwielow - Dick Smith - Felix Bernard*

*Glockenklang aus der Ferne  
Über uns leuchten Sterne  
Kein Mensch weit und breit  
Nur wir sind zu zweit  
Wandern durch den weißen Winterwald*

*Schnee und Eis hört man knistern  
Weil wir leise nur noch flüstern  
Wir fühlen uns ganz  
Wie Gretel und Hans  
Wandern durch den weißen Winterwald*

*Leise, leise fallen weiße Flocken  
Und ein Reh tritt aus dem Wald heraus  
Braune Augen blicken ganz erschrocken  
Ist dir der Wald zu kalt, komme mit nach Hause*

*Am Kamin ist ein Plätzchen  
Das gehört unserem Kätzchen  
Es teilt es mit dir  
Dann wandern wir vier  
Morgen durch den weißen Winterwald*

*Leise, leise fallen weiße Flocken  
Und ein Reh tritt aus dem Wald heraus  
Braune Augen blicken ganz erschrocken  
Ist dir der Wald zu kalt, komme mit nach Hause*

*Am Kamin ist ein Plätzchen...*



*Text (Lyrics):*

*Sleighbells ring, are you listening?  
In the lane snow is glistening  
A beautiful sight, we're happy tonight,  
Walking in a Winterwonderland!*

*Gone away is the bluebird,  
here to stay is a new bird,  
He sings a love song, as we go along  
Walking in a Winterwonderland!  
In the meadow we can build a snowman,  
then pretend that he is Parson Brown  
He'll say: Are you married?  
We'll say: No man - but you can do the job when  
you're in town.*

*Later on we'll conspire  
as we dream by the fire  
to face unafraid the plans that we made  
Walking in a Winterwonderland!*

*Sleighbells ring, are you listening.....*

*Gone away is the bluebird,  
here to stay is a new bird,  
He sings a love song, as we go along  
Walking in a Winterwonderland!  
In the meadow we can build a snowman,  
then pretend that he's a circus clown  
We'll have lots of fun with Mister Snowman  
until the other kiddies knock him down.  
When it snows, ain't it thrilling  
tho your nose gets a chill  
We'll frolic and play the Eskimo way  
Walking in a Winterwonderland!*